



*Departamento de la oficina del
superintendente*

701 North Madison Street • Stockton, CA 95202
(209) 933-7025 • Fax (209) 933-7071

JUNTA DIRECTIVA
AngelAnn Flores
Candelaria Vargas
Cecilia Méndez
Kathleen García
Lange P. Luntao
María Méndez
Scot McBrian
SUPERINTENDENTE
Dr. John E. Deasy

March 6, 2020

Estimadas familias del Distrito Escolar de Stockton,

Las vacaciones de primavera ya casi están aquí. Las familias del SUSD pueden encontrar información actualizada del Coronavirus (COVID-19, por sus siglas en inglés) y consejos para viajar en la página web: [CDC traveler' health site](#).

Como ya están cerca las vacaciones de la primavera, nos gustaría recordarle que tome todas las precauciones necesarias para protejan ustedes mismos y a sí mismo proteger a nuestra comunidad de esta y cualquier otra enfermedad.

- Las personas que viajen fuera del país serán evaluadas al reingresar a los Estados Unidos, según lo determinen los funcionarios federales y estatales.
- Si usted viaja a China continental o cualquier país con avisos de viaje COVID-19 durante las próximas vacaciones de primavera, estará sujeto a las pautas anteriores y a cualquier pauta nueva que pueda implementarse. [Visit the CDC website for a list of destinations with risk of community spread of Coronavirus](#).
- Si viaja a algún país afectado, le recomendamos que informe esto a su escuela y siga todas las pautas relacionadas para apoyar la salud y la seguridad de nuestra comunidad.

Los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) recomiendan que todas las personas practiquen las siguientes medidas preventivas para prevenir la propagación de todos los virus respiratorios, incluidos el coronavirus y la gripe:

- Lávese las manos con frecuencia con agua y jabón durante al menos 20 segundos.
- Evite el contacto cercano con personas que tienen síntomas de enfermedades respiratorias.
- Evite tocarse los ojos, la nariz y la boca con las manos sin lavar.
- Cúbrase cuando tosa o estornude con un pañuelo desechable, luego tírelo a la basura.
- Limpie y desinfecte objetos y superficies que se tocan con frecuencia.
- Quédese en casa cuando esté enfermo

El distrito desea recordarle que llame a la escuela de su hijo cada vez que esté enfermo o ausente por cualquier motivo. La asistencia regular es una parte esencial del programa educativo en todas las escuelas del Distrito de Stockton. El distrito quiere trabajar con usted para asegurar que su hijo reciba la educación que se merece. Llame si la ausencia de su hijo es por todo el día escolar o solo por parte de un día. Hacerlo ayuda a cumplir con las obligaciones de monitoreo de asistencia requeridas y también ayuda a garantizar la seguridad de su hijo.

El Distrito Escolar de Stockton continúa monitoreando de cerca el COVID-19 (coronavirus) en asociación con la Oficina de Educación del Condado de San Joaquín (SJCOE), los Servicios de Salud Pública del Condado de San Joaquín y los Centros para el Control y la Prevención de Enfermedades (CDC) de EE. UU. En este momento, no hay casos confirmados de COVID-19 en el condado de San Joaquín.